

LA UNION

PERIODICO BISEMANAL

DIRECTOR Y ADMINISTRADOR, CLODOMIRO PICADO L.

Año I

San José, Costa Rica, jueves 16 de Junio de 1904.

Número 5

"LA UNION"

DIRECCION Y ADMINISTRACION

Calle 19, Norte N.º 228

Apartado de Correo N.º 49

DIRECCION TELEGRAFICA "UNION"

Suscripción mensual 0-50

Los agentes que cobren y distribuyan el periódico ganarán el 30 por ciento.

Avisos y comunicados á precios convencionales.

La Dirección no responde de los artículos que se publiquen en sección neutral, y sólo dará la firma responsable de ellos cuando lo exijan los tribunales comunes.

Artículos de interés general, á juicio de la Dirección, se publicarán gratis.

A LOS AGENTES

Cuando no reciban el periódico á su debido tiempo, sírvase avisar por telégrafo á esta administración, la cual reconocerá el valor de los telegramas.

MEMORIA DE HACIENDA

Pronto estará en el tapete de la mesa del Congreso Nacional la Memoria de Hacienda.

En ese importantísimo documento se consignan detallada y minuciosamente las rentas y gastos del Gobierno, es decir, sus entradas y salidas de caja; pero eso de ninguna manera demuestra el estado económico de la Nación, pues para conseguir ese objeto, es necesario tener á la vista la Estadística del país y tomarla en cuenta.

La Memoria de Hacienda sólo equivale á lo que en Teneduría de libros se llama *cuenta de gastos generales*, en cuya cuenta se entran los gastos de dependientes, del escritorio y otros por el estilo de las casas de comercio ó de empresas particulares; y si bien es cierto, que en las Memorias de Hacienda se expresa también el movimiento económico de las industrias monopolizadas y de

los empréstitos, aquellas industrias tienen únicamente por objeto reemplazar los impuestos, y éstos el de conseguir adelantos para gastos generales ó sea para pagar empleados públicos, y por consiguiente, esas operaciones son puramente parte integrante de la cuenta de gastos á que me he referido.

La Estadística de una nación manifiesta, al menos, todo lo que el país en conjunto ha producido durante el año, como café, maíz y otros objetos industriales y en fin, debe mostrar todo valor tangible producido, y además, las cuentas del consumo público, las del gobierno, el empadronamiento y las importaciones y exportaciones.

No es posible formular un presupuesto seguro para que sea justo y equitativo, si no se toma en cuenta la Estadística de la Nación, pues, ¿cómo podría un comerciante ó empresario hacer con certeza su cuenta de gastos, si no conoce su capital y producción? De ninguna manera; y así tampoco podrá el Congreso formular el suyo, si no sabe á cuánto asciende la riqueza del país y su producción anual.

Conocido el estado económico de la manera indicada es hasta entonces que ha de calcularse, qué parte de la producción conviene tomar de ella sin que arruine á los productores para el justo sostenimiento de los empleados públicos. De otra manera no se puede pasar á detallar el presupuesto nacional.

Tomar en cuenta solamente la Memoria de Hacienda para resolver acerca de la situación económica de una nación, es un error craso y medio que puede producir fatales consecuencias por ser incierto.

Los empleados públicos de cualquier país, son siempre una pequeñísima parte del personal individual que lo compone; y aún cuando ese personal forma también parte integrante de la nación, ésta, siendo tan pequeña relativamente, el estudiar su

economía por sólo los gastos del gobierno es erróneo.

Dos problemas importantes hay indispensablemente que resolver ante todo: 1º Averiguar la proporción justa y equitativa que de la riqueza anual debe tomar el Gobierno para sus gastos y compromisos y 2º Averiguar que parte ó número de veces al año puede entrar en las arcas nacionales, la cantidad total de la moneda que hoy existe en circulación, sin que perjudique por eso las transacciones individuales de los particulares.

Afortunadamente hoy que según parece va á ser tratada la situación económica á fondo, el Congreso está compuesto de un selecto grupo de hombres de país. En su seno se encuentra el Lic. don Mauro Fernández, jurisconsulto respetable, estadista de primer orden, de grandes conocimientos en ciencias sociales y económicas y, actualmente administrador de uno de los bancos principales; el Lic. don Pedro Pérez Zeledón, también jurisconsulto afamado y de grandes conocimientos en economía política; don Federico Tinoco, uno de los más grandes empresarios en agricultura; el Lic. don Ricardo Jiménez, jurisconsulto de primer orden y empresario en ganadería; y en fin, hay en ese recinto varios matemáticos y jóvenes de grandes dotes é ilustración. Tenemos pues motivo para esperar del Congreso una buena solución de nuestra economía nacional. ¡Aguardemos!

A. G.

CREDO

La certidumbre que tenemos de ciertos hechos que no hemos presenciado, de ciertas verdades cuyo fundamento no comprendemos, pero que han sido accesibles á la inteligencia de grandes sabios á cuyos relatos maravillosos asentimos sin titubear, es á lo que llamamos fe humana. Yo no he visto el Gaurisancar, ese monte colosal que semeja el viejo monarca de las

cordilleras de la tierra con su nevada corona siempre ceñida y ocultando su frente majestuosa en las regiones más elevadas de la atmósfera, no lo he visto, pero tengo certidumbre plena de su existencia porque al hablarme los viajeros de ese gigante, al describirlo los geógrafos todos yo no puedo menos que asentir á lo que me dicen: tal es el convencimiento con que me hablan, tal es la sinceridad que reflejan sus palabras, tal es el interés que muestran en referir la verdad: yo tengo fe en sus relatos y descripciones.

Sería considerado como demente si rechazase la existencia antigua de los mitos, Sidón etc. y los grandes y maravillosos acontecimientos que se verificaron en las épocas antiguas: las conquistas de Alejandro, de César etc. solamente porque no los he visto ni presenciado, pues tan contestes están todos los historiadores sobre estos hechos que no me es posible dudar de ellos. Creo ó tengo fe en esos narradores. ¿Y quién es aquel que carece de fe humana? Entendemos que serán muy pocos cualquiera q' sea la condición, estado y profesión de los hombres.

Es el mayor absurdo pretender negar ciertas verdades que no se presentan evidentes á nuestra inteligencia y querer someterlo todo á la experimentación y aun al dominio exclusivo de los sentidos, conociendo al mismo tiempo que podemos caer en gravísimas equivocaciones.

Si, la misma fe humana es mucho más segura, nos da mayor certidumbre que la observación que hacemos mediante los sentidos: hay hechos que no hemos presenciado y estamos ciertos de que se han verificado y, por el contrario, la observación sensible nos presenta como ciertos, hechos que no son más que fenomenales: la célebre batalla de Waterloo es más cierta y verdadera para mí que la existencia actual de

esa hermosa estrella Sirio que adorna el cielo como diamante de aguas exquisitas, porque aunque contemplemos á Sirio ya á la simple vista, ya merced á poderosos telescopios, bien puede suceder que esa bella estrella y toda la constelación á que pertenece no exista en la actualidad: la existencia de Pekín es más cierta para mí que los colores y matices de las flores que observan mis sentidos, porque estos colores no están en los objetos mismos sino en la simple descomposición de la luz.

Y si la fe puramente humana, el asentimiento que hemos de dar á lo que los historiadores imparciales nos dicen y no sólo los historiadores sino también cuantas personas sinceras están constituidas en la elaboración de las ciencias y las artes, ¿qué hemos de decir con respecto á la fe divina? Si tenemos un credo humanamente hablando, ¿cómo no hemos de tenerlo en lo que se refiere á lo divino?

Los mismos hombres de ciencia, aún aquellos que han llegado á profundizar los secretos de la naturaleza, después de pasar gran parte de su vida en investigaciones profundas, en árduas indagaciones, llegan á haber llegado á su límite, cuando ya la razón no puede demostrarles ó ponerles en evidencia ciertos principios: *Credo*.

Si, porque verdades profundas exponen las ciencias, que las ciencias mismas ni mediante la inducción, ni mediante la deducción, llegan á demostrar. En ese término, en ese límite no es posible demostración alguna, los más grandes hombres de ciencia, los genios mismos que han asombrado al mundo con sus descubrimientos exclaman: *Credo*.

El astrónomo, que calcula las distancias, mide las órbitas y expone ese gran mecanismo de los cielos, llegando, como se ha llegado en nuestra época, hasta calcular el volumen de estrellas hasta de la décima magnitud mediante cartas fotográficas, cuando trata de profundizar la esencia íntima de esa gravitación universal descubierta por Newton, tiene que exclamar de lo íntimo de su alma: *Credo*.

El mismo químico con su serie de valencias obtenidas tras larga laboriosidad no puede explicarse la naturaleza de ciertas leyes observadas y aun tiene que partir para hacer sus cálculos de algo hipotético como es p. e. el crito.

Pues, bien; hasta aquí tenemos que la fe humana es indis-

pensable hasta para los hombres que abundan más en la ciencia.

Empero, hay otra fe de mayor certidumbre aunque de menor evidencia, existe la fe divina que nos hace asentir á verdades altísimas reveladas por Dios mismo á los hombres, verdades donde el pensamiento humano se abisma y ante las cuales debe el hombre prosternarse y creerlas como emanadas de la misma Divinidad.

Si la razón humana puede demostrar hasta la evidencia que Dios ha revelado esas verdades de altísimo orden ¿qué importa que esas verdades no sean accesibles á la misma razón para que ésta, subyugada por las misteriosas penumbras que las velan, se humille y exclame: *Credo*?

Esas verdades, además, son en sí mismas luminosas, aunque la opacidad con que se presentan proviene de nosotros, de nuestra limitación en el orden de las inteligencias creadas. Las pasiones y los errores de los hombres las rechazan muchas veces sin motivo. De ellas se puede decir lo que de Jesucristo dice el Evangelista S. Juan. *Et lux in tenebris lucet; et tenebrae eam non comprehenderunt.*

AGRICULTURA

PASTOS Y FORRAJES

propios para el cultivo en Costa Rica

Al entrar á tratar de este asunto, hoy tan importante para el productor como para el consumidor costarricense; debemos hacerlo, con temor por nuestros escasos conocimientos y práctica apenas incipiente. No tratamos de ser maestros, sino que nos lanzamos á la arena ávidos de instrucción y abundando en buenos deseos de que nuestro pueblo aproveche nuestras escasas luces en bien propio y de sus hijos que son "sangre de nuestra sangre, cuerpo de nuestro cuerpo—vida de nuestra vida—alma de nuestra alma".

Invitamos á todos los costarricenses de buena voluntad para que contribuyan en nuestra labor con el fin de mejorar nuestros cultivos y mejorando los pastos mejora la alimentación de nuestros hijos, ó lo mismo mejorar, la raza para ver si así, vuelven á los antiguos bríos tradicionales que formaron los expedicionarios (300) á Guatemala el año 1811, los héroes de la guerra nacional. No cabe duda, los observadores lo predicán, los sabios lo aseguran, los médicos lo afirman, nosotros debido á la mala ó más bien pésima educación del

día degeneramos pasos de gigante, á golpes de mazo, á inducciones de una corriente eléctrica tan violenta como perjudicial. Los alumbra-dos y raquíuticos muchachos de hoy no parecen ni parientes ni siquiera descendientes de los héroes del 56, de los Vargas, Solano, Echeverría (Joaquín de San Miguel de Heredia) y demás hombres tan valerosos como forzudos. Una de las causas principales de esta degeneración física son las costumbres malas de trasnochár, comer fuera de horas, abuso de licor, venus y demás vicios tan vergonzosos como inmencionables. Acabose la raza de los "titanes" uno de los que el 56 dobló el cañón de un Sprinpuel sobre la espalda de un invasor.

Ya no existen los hombres que como Juan Castro Oreamuno atravesaron la Barranca para quitar la única barca al enemigo. Hoy no tenemos más que pollitos de lujoso y vario plumaje pero que no resisten no digo la zanca y la espuela de un gallo pero ni siquiera la batida de las alas. La segunda causa es la mala alimentación debido á la crisis ó escasez ó sobra de "carrestía. Nuestros **m a y o r e s** comían á sus horas sin perder tiempo de comida, se acostaban temprano y dormían como benditos para recuperar las fuerzas perdidas y volver á la lucha constante y leal. Lo mismo sucede con los animales: ellos cambian á paso de gigante;

Cada día se encuentran nuevas plantas de forraje que antes no se conocían y que hoy son las que prometen como pastos económicos para un futuro abundoso en buena leche, sustancioso queso, carne sabrosa y alimenticia. Comenzaremos por los menos conocidos de jando por el último los ya bien conocidos de nuestro público de Costa Rica.

ESPARCETA.—Lo más curioso de este pasto es que se da en todo clima desde el volcán de Irazú y Turrialba hasta las costas del Atlántico y Pacífico y las llanuras de Santa Clara.

Este pasto verdadera, bendición del cielo, es originario de Siberia, la más fría de las regiones habitables del globo. Un sabio alemán don Antonio H. que estuvo en Costa Rica viajando por cuenta de la Sociedad Botánica y Geográfica de Berlín vino á descubrirlo en las inmensas estepas y soledades del Norte en las interminables llanuras de la Siberia.

Este geógrafo distinguido, naturalista y botánico renombrado á cuyas investigaciones debe el mundo muchos descubrimientos observó que en los yermos de Siberia los caballos tártaros mechudos y de extraordinario pelaje á causa del frío se mantienen, fuertes, lo-

zanos y de suave y sedoso pelaje y ahí no se veía ostensiblemente pasto alguno. Fijóse en que comían una especie de col gigantesca y la trajo en planta y semilla al jardín botánico de Viena de donde se ha ido propagando.

Se hacen eriales de tierra bien batida y pasada por la zaranda como para sembrar lechugas ó cebollas. A los 15 días ha nacido, á los 40 días está de trasplanto. Se trasplanta en un cuadro bien cercado. Una manzana da para ocho ó diez y más animales en caballeriza. Se corta á los 6 meses ó 12 y se poda de á raíz como el tabaco, á cuya planta se parece. El mismo sembrado dura retoñando 15 años. Se hace, pues, sólo una siembra y el ganado come el tallo y la hoja. Es muy suave y apetitoso fresco y aromático. Comúnquense observaciones al Jefe del Museo Nacional don Anastasio Alfaro á cuyo patriotismo, amabilidad y buen desempeño de su puesto debemos un saco de semilla que ya está de trasplanto. Allí se puede ver y en la próxima remesa él dará un saquito é instrucciones á cada agricultor.

FCO. J. KURTZE.

INSISTIMOS

La enseñanza religiosa debe darse, es necesario impartirla en la Escuela Normal. Es un contrasentido pretender que los maestros de mañana no lleven en sus entendimientos sino incredulidad y en sus corazones sentimientos de repulsión hacia el Catolicismo, religión dominante en nuestra patria. Una clase de religión bien dada por uno de nuestros teólogos en la Escuela Normal dejará contentos á los ciudadanos costarricenses que hoy ven amenazados los intereses católicos de sus hijos en lo porvenir. No hacerle, sería sentar desde ahora bases malísimas sobre las que debe descausar mañana el pedagógico edificio. No somos sólo nosotros los católicos los que aspiramos á la enseñanza religiosa. Son todos aquellos hombres de perspicacia sociológica que al darse cuenta de cómo se encuentra actualmente nuestra sociedad, tiemblan por el porvenir de la generación que se levanta si desde ahora no se sientan bases seguras para que la sociedad de mañana sea respetuosa á las autoridades, cristianamente culta y sumamente moral. Enseñanza religiosa á todo trance es lo que se necesita y especialmente en ese plantel donde se instruyen y educan los maestros de mañana.

PUBLIO.

CABLES

Londres, 14. — Publica el Daily Mail un telegrama de Hamburgo anunciando que en dicho puerto se ha recibido un telegrama particular de la isla de Bornholm, situada en la costa meridional de Suecia; avisa que pasó á la vista de la referida isla una gran escuadra rusa compuesta de 40 naves entre grandes y pequeñas. Esta es probablemente la flota del Báltico. Gobernaba hacia el sur pero se ignora si es un viaje de ensayo ó si ya vá para Lejano Oriente. Comentando esta noticia el Daily Mail dice que es muy probable viaje de ensayo porque la mayor parte de los acorazados de combate no están en condición para ir á Oriente todavía.

New Chwang, 14.—Un espía chino que los japoneses mandaron á Puerto Arturo logró salir hace siete días llegando anoche á esta. Dice que los rusos tienen una gran fuerza día y noche reparando los navios los cuales esperan tener listos dentro de 15 días. Al pie del cerro de oro hay cuatro cruceros cuyos cañones están dirigidos á tierra para ayudar á rechazar un ataque por tierra. El canal está parcialmente libre de los obstáculos, pero el bloqueo del Almirante Togo es eficaz. Calcula la espía que las fuerzas rusas incluyendo á los marineros son menos de 3000. Hay muchos enfermos y heridos. Hay comestibles suficientes para dos meses.

San Petersburgo, 14 — El Estado Mayor General ha recibido un despacho del Mayor General Karkevith fechado el 12, dice que todos los días acontecen escaramuzas entre los puntos avanzados, debido á las tentativas de parte del enemigo de hacer retroceder á nuestro piquetes al sur de Wang Fang Tien. Hasta la vez estos refuerzos han fracasado á consecuencia del movimiento hacia adelaste de nuestros cosacos. Todo continúa quieto en la costa occidental del Liao Tung. De vez en cuando los navios enemigos se divisan, pero no se arriman á la costa. Los japoneses no han avanzado de Suivet. Según los últimos informes están atrincherándose en dicho punto. El Estado Mayor General no ha recibido confirmación de la noticia relativa á la esboscada en que cayeron los rusos en Polandien, que les causó 800 bajas.

San Petersburgo, 14. — El Consejo del Imperio ha aprobado el proyecto de ley preparado por el Ministro del Inte-

rior para anular la ley que prohíbe á los hebreos vivir dentro el límite de 32 millas de la frontera. Se espera que pronto lo aprobará también el Emperador.

Chefú, 14.—Un chino que acaba de llegar á esta procedente de Pitservo dice que los japoneses han puesto abordo del tren todas las provisiones que en ese punto tienen con la intención sin duda de llevarlas con dirección á Puerto Arturo. La flota japonesa vigila la costa entre Talienvan y Kinchow.

Seul, 14. — Según informes oficiales coreanos, las fuerzas rusas que se hallaban en Nin Yong se han retirado á Chang Jin.

Tokio, 14.—Se ha recibido un largo informe del Almirante Togo en que da cuenta de las operaciones de la flota desde el 6 del presente. Repite su informe anterior relativo al bombardeo de la costa occidental de la península de Liao Tung. A continuación el Almirante dice lo siguiente. El Capitán de una nave extranjera que zarpó de Ying Kow el 8 informa que el bombardeo de los alrededores de Yang Ping obligó á las fuerzas rusas en número de 3000 con 20 piezas de artillería de evacuar Yingkon. Dos individuos que fueron capturados en momentos que entraban al puerto, informan que llegaron recientemente á la Manchuria Wafangow, dos regimientos rusos compuesto de 5000 hombres y que todos los días llegan refuerzos á Liao Yung procedentes de Mukden. El 8 del mes en curso una parte de la flota bombardeó y dispersó á dos compañías de tropa rusa que hallábanse acampadas en Punta Kaiping. El viernes otro destacamento de la flota bombardeó por espacio de 2 horas al enemigo que se encontraba cerca de Ying Ching Isu y Tsan Tia Kiao, causándole mucho daños. Otros destacamentos todavía de la flota de Togo descubrió 4 cazatorpederos en la bahía de Talienvan y los persiguió hasta Puerto Arturo. Se han destruido 70 minas en la bahía de Talienvan.

COMUNICA DO

Al señor A. M. que en el N.º 613 de "El Noticiero" pregunta que por qué no asistí á tocar en las procesiones del Corpus y Octavario, tengo el gusto de manifestarle que anticipadamente solicité del señor Director el atril portátil que es indispensable para tocar en dichos actos y hasta la fecha no lo he recibido.

JOSÉ PERAZA C.

SESIONES DEL CONGRESO

sábado, lunes y martes

El presidente del Congreso, Lic. don Mauro Fernández, que había quedado en el uso de la palabra en la sesión anterior habló una hora seguida el sábado. En su exordio insistió en que no tenía razón el señor Ministro Lic. Astúa Aguilar para asegurar que no había altar en la Cámara y agregó que los espíritus revoloteaban alrededor del señor Astúa, quien no debía dejarse sujestionar por el espíritu que rodeaba su cabeza. Dijo que vería qué contestaba el joven diputado por Heredia Lic. don Juan Félix González á lo que iba á decir. Principió por decir que á los hombres que llegan á la fama de don Rafael Iglesias no se les trata de Excelencia ni de don y se les llama simplemente como á Jesucristo, Sócrates, etc. Manifestó también el deseo de oír á los diputados Tinoco y Oreamuno.

Dice que la compañía americana la Northern tiene 35 millas cuadradas de territorio de que debe estar muy al corriente el diputado Oreamuno. ¿Diría esto por uno de esos sus ardidés de guerra que le enrostró el señor Ministro? Por contratos anteriores se le cedieron 2000 hectáreas, mientras que 35 millas de las más pequeñas, inglesas, equivalen á 11913 hectáreas. Aseguró que el llamado Ferrocarril de Costa Rica es una empresa nacional y nacionales los servicios que presta.

El diputado González [J.F.] contestó muy bien al señor Fernández y le hizo cargos de haber defendido la célebre cuadruple emisión de billetes del Banco de Costa Rica y haber contribuido á hundir la Universidad, y lamentó ver que el Sr. Fernández pusiera su inteligencia al servicio de una "causa contra la patria", calificativo dado por el señor Ministro de Fomento á la defensa que se hace de la Compañía inglesa. Manifestó que desaprobado el contrato Zúñiga Guardia subsistiría él de abril de 1902.—Habló también el señor González de los 800 000 acres de tierra (cerca de 1/16 parte de nuestro territorio si éste llegara hasta Escudo de Veraguas) concedidos á los ingleses por el malhadado contrato Soto-Keith, que también defiende el señor Fernández quien en otra sesión manifestó haber tomado parte en su celebración.

El Ministro señor Astúa, principia por lamentar que el señor Fernández defiende una causa contra la patria, la de los ingleses que nos tratan de tramposos y que no se acuerdan de nosotros ni al

acercarse á la mesa donde se reparten los dividendos, y después de citar en latín unas palabras del Profeta dijo que los estadistas son elementos concomitantes y á veces venenosos; que los pueblos viven y progresan por sus virtudes, su orden y trabajo; que la Revolución francesa ha sido contra los estadistas, las cuales no hacen la felicidad de los pueblos sino que deforman á estos como el Transvaal.

En la sesión del lunes se leyó un memorial firmado por don Ricardo Jiménez, abogado de los ingleses, en que protesta de unas frases del Ministro de Fomento, entre otras la de las libras esterlinas que las accionistas del Ferrocarril de Costa Rica echan en sus bolsillos.

El Sr. Ministro explicó que lo que él había dicho es que esa Empresa con sus duros reglamentos y altas tarifas ha sido opresora para Costa Rica. Con sólidos y brillantes argumentos continuó en su discurso principiado el sábado contestando al señor Fernández [D. Mauro], defensor del Ferrocarril inglés al Atlántico, y demostró que el señor Fernández no hacía más que usar ardidés de guerra. Analizó punto por punto el discurso del sábado de su contrincante con vista de las notas taquigráficas publicadas: entre otros errores patentizó uno que le pasma por lo grandísimo: que no se le dieron 35 millas cuadradas á la Compañía americana sino 2000 hectáreas, es decir como la sexta parte de lo dicho por aquel señor, quien—agrega el señor Astúa—hace la inculpación gratuita, que necesita ser comprobada, que el Gobierno inclina el peso de la balanza á favor de la Northern RRC. Manifiesta con relación á la temida absorción por el coloso del Norte que si ésta se efectuara se debería al Pensamiento Supremo que guía las naciones, pues para el señor Astúa el destino es Dios. Preguntó qué tiene que ver el contrato Soto Keith con el Zúñiga Guardia y dijo que se traía á colación por ardid de guerra. Negó que el contrato de 1902 que don Mauro llama herencia de la Transacción hubiera sido aprobado su brepticamente, pues lo fue por unanimidad hasta por los fernandistas y por don Ricardo Jiménez.

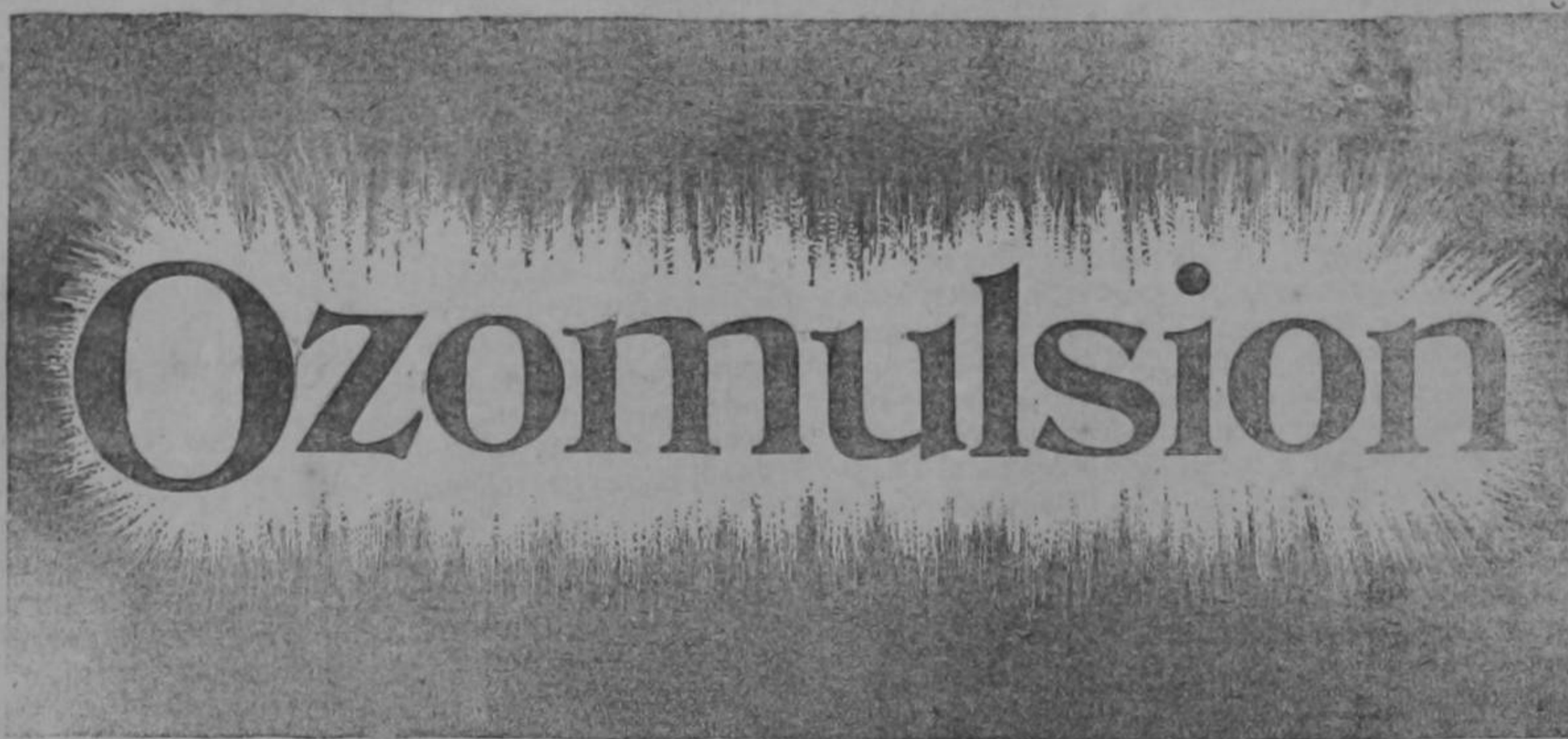
Continuará.

GACETILLAS

Hermosa Función—Se avisa á los Hermanos Terciarios de San Francisco, que el próximo domingo es la función de costumbre. Se les suplica puntual asistencia.

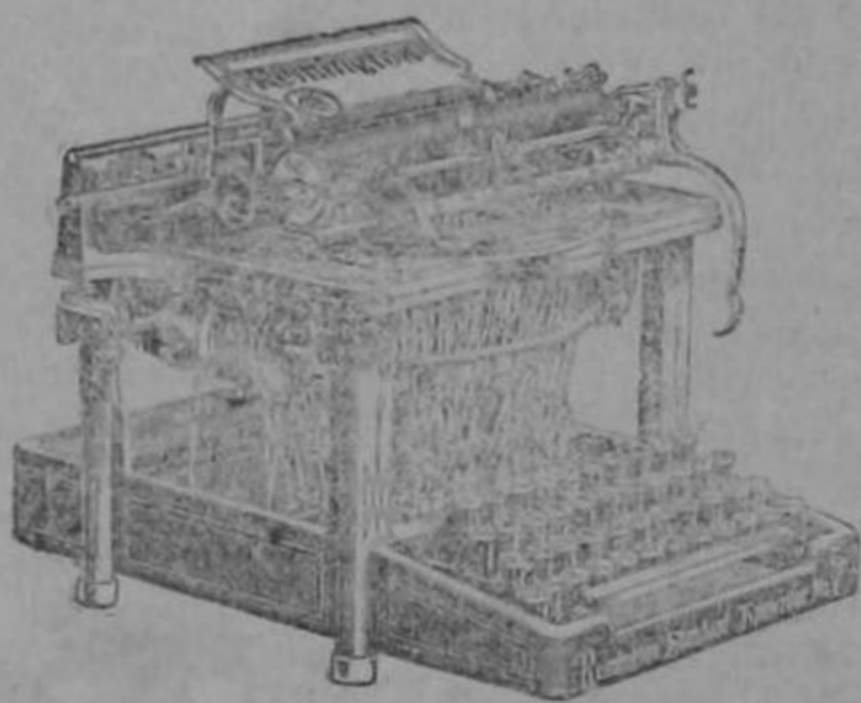
Del Naranja—Nos permitimos llamar la atención del señor Jefe Político á fin de que impida que tantos cerdos anden por las calles y se crucen en las propiedades causando daño en nuestras sembranzas. Nos parece conveniente prevenir á sus dueños que los aseguren antes que la misma autoridad tenga necesidad de hacerlo y subastarlos. ¿Cuál ley autoriza para tener estos animales sueltos causando daños? Unos vecinos.

CURA RESFRIADOS
tos, consunción, catarros, bronqui-
tis y afecciones pulmonares.



PRUEBAS GRATIS EN
LA BOTICA LA VIOLETA

REMINGTON



LA MAQUINA DE
ESCRIBIR

domina por su durabilidad, segu-
ridad, por su constancia en el exce-
lente trabajo, por su adaptación á toda
clase de trabajos, por la facilidad, ve-
locidad y conveniencia de su manejo
y por su economía en el TRABAJO.

Unico Agente en Costa Rica,
ANTONIO LEHMANN. San José

NICOLAS F. MEZA

CIRUJANO—DENTISTA

De la facultad Médica de la República, con treinta años de
práctica ofrece sus servicios en todos los últimos adelantos ELEC-
TRICOS de su Profesión: especialidad en el tratamiento de dien-
tes de los niños, extracciones sin dolor por medio del procedi-
miento instantáneo. No siendo transeunte garantiza sus trabajos
para los cuales emplea los mejores materiales del mundo: A los
pobres recomendados por su Cura ó por la Sociedad de San Vi-
cente de Paúl, les opera gratis.

Oficina: Calle 19, 150 varas al Sur del Banco de Costa Rica.

CERVECERIA TRAUBE

LAGER BIER

Cerveza negra marca Estrella

—BESTS SONT PORTER—

CORNELIO LEIVA Y VICTOR TREJOS

Han trasladado su despacho á la casa de doña Jesús Castro y
Carrillo, frente á las oficinas de los Juzgados y Alcaldías

Rafael Meza N. Carlos J. Peralta.
CIRUJANOS DENTISTAS

OFICINA

6.ª Avenida Oeste entre el mercado y la
plaza de Artillería.
GARANTIZAN TODOS SUS TRABAJOS;
siendo sus precios los más módicos.—Especialidad en los trabajos de puente y coro-
nas, en dentaduras á base de oro, aluminio
caucho.—EXTRACCIONES SIN DOLOR

Ofrezco mis servicios en lo concerniente
á restauraciones, afonías y arreglos de
platos, armarios y órganos de Iglesia, te-
niendo recomendaciones de los profesores
señor Gero y el tan conocido por su compe-
tencia Maestro Cuevas. Precios módicos.
También doy lecciones de piano á prin-
cipantes.
Gerardo Zamora
Calle 18 Sur, n.º 188, á 70 metros del Pa-
lacio de Justicia.

A V I S O

Pastillas "Antúricas"

Del Dr. LE-ROY.

eliminan el

ACIDO URICO

cura la DISPEPSIA, los padeci-
mientos del

HIGADO

y

LOS RIÑONES

y normalizan la acción de los

INTESTINOS,

desapareciendo mediante su uso, el

EXTREMIMIENTO

y otras enfermedades que se originan
por haber en el sistema un exceso de
ácido úrico.—Véase el prospecto.

ERNESTINA v. de CHAVEZ,

OBSTÉTRICA

Graduada por la Facultad de Me-
dicina de la República, ofrece sus
servicios profesionales en Cartago.

LA ESMERALDA

FRENTE AL CUARTEL PRINCIPAL

Este acreditado establecimiento de Abarrotes se está surtiendo con
mucho esmero, para dar á su numerosa clientela artículos de buena cua-
lidad y á precios al alcance aún de los más pobres.

☞ LAS PESAS SON EXACTAS ☞

Se recuerda á las personas cuidadosas de su salud y á las que no lo
son, que pueden sin temor ir á la CANTINA ASEPTICA porque ahí
no serán contaminados.

—Surtido completo en especies fiscales—

San José, Junio 5 de 1904.

JESÚS CUBERO VARGAS.

TIP. POPULAR